

NO.	PAGE	9	201 - 224	18	421 - 444
1	1 - 28	10	225 - 248	19	445 - 468
2	29 - 52	11	249 - 276	20	469 - 492
3	53 - 76	12	277 - 304	21	493 - 520
4	77 - 100	13	305 - 328	22	521 - 544
5	101 - 124	14	329 - 352	23	545 - 568
6	125 - 152	15	353 - 376	24	569 - 592
7	153 - 176	16	377 - 400	YE	593 - 692
8	177 - 200	17	401 - 420		

## ARTICLES

### AASMAN, CHRISTINA

**Can You See What I See?** – 581

### AASMAN, R.

#### Book Notes

– Van Dam, C., *Perspectives on Worship, Law and Faith: The Old Testament Speaks Today* – 264

#### Editorial

- Love Your Neighbour – 54
- The Great Healer – 178
- O Canada – 306
- Pulling Out the Cornerstone of Society – 446
- Take Hold of One Jew – 570

### AUNT BETTY

**Our Little Magazine** – 19, 45, 92, 142, 193, 240, 294, 320, 346, 371, 392, 415, 461, 538

### BOS, RON

**Those True Heroes** – 34

### BOUWMAN, OTTO

#### Education Matters

– Should Schools Cooperate? – 340

#### Book Notes

– Knoop, Hermanus, *A Theatre in Dachau* – 532

### BREDENHOF, W.L.

**Pentecost and Missions: Some Second Thoughts** – 230

**Parody and Christian Polemics: Possible?** – 310

**Pride and Our Idol Factories: The Disturbing Relationship Between Pride and Idolatry (1)** – 480

**Pride and Our Idol Factories: The Disturbing Relationship Between Pride and Idolatry (2)** – 498

**Pride and Our Idol Factories: The Disturbing Relationship Between Pride and Idolatry (3)** – 531

**Planting Canadian Reformed Churches?** – 603

#### Book Notes

– Drew, Charles D., *The Ancient Love Song: Finding Christ in the Old Testament* – 359

### DE GELDER, J.

**The Hi-Liter** – 287

### DEGLINT, JANE

**The Teachers' College Seen Through Western Eyes** – 291

### DE JONG, J.

**What's Next? Some Remarks at the Dawn of the New Millennium (part 2)** – 8  
**Principal's Report** – 506

### College Corner

– Changing of the Guard – 187

### Editorial

- Defending our freedom – 2
- The Good Fight – K. Schilder: 1890-1952 – 126
- How to Reach Out? – 250
- Cold Feet? – 378
- Reformation: The Holy Spirit is no Sceptic – 522

### Press Review

- The ICRC Meets – 40
- Training Ministers – 111
- 100 Years of Church and Theology (Part 1) – 285
- 100 Years of Church and Theology (Part 2) – 313
- A Letter in Discussion – 362
- On the Unity and Disunity of Churches (part 1) – 408
- On the Unity and Disunity of Churches (part 2) – 430
- Van Raalte's Legacy – 453
- Article in *Tabletalk* about Abraham Kuyper – 607

### DEN HOLLANDER, W.

**Office bearers in Christ's Church** – 425

### DEWIT, LIZ

**Mass Band – March 23, 2002** – 289

### DIELEMAN, KAREN

**An Introduction to Streetlight Ministries** – 259

### ENGELSMA, DAVID J.

#### Education Matters

– A Modest Proposal for Furthering Christian Education at Covenant Christian High School (and Other Schools) – 235

### FABER, R.

**Luther's Ninety-Five Theses and the Beginning of the Reformation (Part 1)** – 256

**Luther's Ninety-Five Theses and the Beginning of the Reformation (Part 2)** – 256

**John Calvin on Psalms and Hymns in Public Worship Part 1: Introduction, Sources and Influences** – 386

**John Calvin on Psalms and Hymns in Public Worship Part 1: Meaning, Purpose and Form** – 405

**Lions** – 622

### FEENSTRA, P.G.

#### Living by the Doctrines of Scripture

- The Significance of Baptism – 6
- Baptism is for children of believers – 131
- The Lord's Supper: Feast of Christ's Love – 382
- Christ's presence at the Lord's Supper – 478
- The Homosexuality Debate in View of Holy Scripture – 549
- The Art of Christian Living – 573

### GEERTSEMA, J.

**Is Conversion after Apostasy Impossible? A look at Hebrews 6:6 (Part 1)** – 36

**Is Conversion after Apostasy Impossible? A look at Hebrews 6:6 (Part 2)** – 58

**GELMS, MRS. CORINNE AND MRS. ERNA NORDEMAN**  
**Ray of Sunshine** – 12, 88, 138, 191, 233, 267, 315, 366, 434, 482, 533, 582, 610

**GOOTJES, N.H.****Science and General Revelation – 526****Editorial**

- Who Suffered? – 102
- Celebrating the Spirit – 226
- Professor Boer and Theological Education – 354
- Thanksgiving is First – 494

**HELDER, MARGARET AND JOHN****The Case for Creation Science: It Honours God (Part 1) -**  
– 182**The Case for Creation Science: It Honours God (Part 2) -**  
– 206**HOLTVLÜWER, P.H.****Learning to Sing the Whole *Book of Praise* – 334****JAGT, F.****Coram Deo – 624****JAGT, M.R.****Treasures, New and Old**

- The Crescendo of Salvation – 357
- More Victorious in Death than in Life – 381

**JONKER, K.****The “Other” War in Our World – 33****KAMPEN, E.****Treasures, New and Old**

- Holiness, Sinfulness, Grace and Service – 5
- The Surpassing Greatness of Knowing Christ Jesus as Lord – 32

**KINGMA, A.****Education Matters**

- “Stand at the cross roads and look. . .” Review of the National Principals’ Conference, September, 2001 – 265

**LODDER, THEO E.****Treasures, New and Old**

- What is God’s will for my life? – 572

**LUDWIG, J.****Distinguished from the Children of Unbelievers – 15**

Response: Cl. Stam – 17

**O Come, O Come, Emmanuel – 597****MOESKER, J.****Treasures, New and Old**

- ‘Twas the Night Before Christmas . . . – 596

**OOSTERHOFF, F.G.****Faith and Science in the Reformed Tradition (1) – 62****Faith and Science in the Reformed Tradition (2) – 84****Faith and Science in the Reformed Tradition (3) – 105****Faith and Science in the Reformed Tradition (4) – 134****Faith and Science in the Reformed Tradition (5) – 158****Herman Bavinck on Old Testament Criticism (1) – 450****Herman Bavinck on Old Testament Criticism (2) – 474****POPPE, D.****Treasures, New and Old**

- Do not forget the Word of the LORD – 525
- Remembrance Day – 548

**SCHOUTEN, R.****Symposium: New Testament Studies and the Reformed Faith – 575****Treasures, New and Old**

- Satan’s self-destruction – 130
- Liberated from the fear of death – 157

**SIEMON-NETTO, UWE****Faith: New Generation is Looking Back – 337****SIKKEMA, K.****Education Matters**

- Regulations for Ontario’s Equity in Education Tax Credit – 67
- The Rebirth of Learning and the Reformation: Erasmus vs. Luther on Education – 165
- Tuisonderwys (Home schooling) – 316
- CRTA-East Convention’s Keynote Address: Covenantal Education Revisited – 367
- Involved (1) – 483
- Involved (2) – 512
- Reformed Secondary Education (1) – 557
- Australia’s John Calvin Schools’ Support Office – 583
- Reformed Secondary Education (2) – 584
- Peregrine Survey – 90, 212, 342, 558

**SLAA, J.G.****Treasures, New and Old**

- A Banner Day – 449
- Give Thanks to the LORD – 497

**STAM, CL.****Editorial**

- Praise-Music: a misnomer? – 30
- Polemics and integrity – 154
- The Evaluation of Divergences – 278
- The Evaluation of Divergences – 422
- The Evaluation of Divergences – 546

**STOFFELS, D.****Education Matters**

- An Introduction to Electronic Learning: Is it worth investigating? – 456

**VAN DAM, C.****Opportunities for the Reformed Faith in Latin America –**  
185**College Corner**

- A New Season Has Started! – 527

**VANDERVELDE, C. J.****New Bible Translation Launched: The English Standard**  
**Version – 65****Treasures, New and Old**

- Christ is in Control – 205
- No Saviour Besides the LORD – 253
- Trust in the LORD Always – 281

**VAN DER VELDE, M.****Evangelize your Muslim Neighbour. . . Now! – 605****VAN LUIK, M.H.****Treasures, New and Old**

- Through faith in Christ, you have crossed over from death to life – 57
- The Lord uses creation for his own redemptive purposes – 83

**VAN POPTA, G.PH.****Observations –**

- Postmodernism Discredited – 13
- Politics – 81
- Islam Welcomed in the West – 109
- “Praise and Worship Music” – 210
- Drama in the Worship Service – 390
- Marketing sex to our little girls – 429
- Where Have All the Pastors Gone? – 504

**VANRIETSCHOTEN, J.****Church Expansion and Growth – 164****Ministers Work Only One Day a Week – 505****VAN SPRONSEN, C.****Treasures, New and Old**

- The First Gardener on Earth! – 309
- Of Tents, Musical Instruments and Tools – 333

**VANVEEN, LYDIA****Education Matters**

- Teaching Science and the Topic of Evolution – 234

**VEENENDAAL, PETER****Education Matters**

- Like a Responsible Parent – 211

**VISSCHER, G.H.**

- So What Does Separate the Sheep from the Goats?** – 501

**VISSCHER, JAMES****All About Books** – 262**Year End Review** – 598**Editorial**

- On to Phase 2 with the URC – 78
- What is the Church Good for Anyway? – 202
- Feuding Over a Feast – 330
- The Offering in the Church – 402
- “Church is Boring” – 470
- How to Handle the End of Another Year? – 593

**WIELENGA, W.M.****Treasures, New and Old**

- The Assurance of Salvation – 424
- God is for us, who is against us? – 473

**WIESKE, G.****Treasures, New and Old**

- Fearful or Faithful? – 181
- Ascension – The Beginning of the End – 229

**REVIEWS  
BOOKS****BREDENHOF, W.L.**

- Carson, D.A., *The Difficult Doctrine of the Love of God* – 137

**GOOTJES, N.H.**

- Finney, P.C. (ed.), *Visual Arts and the Calvinist Tradition* – 319

**KINGMA, A.**

- Stronks, Gloria and Nancy Knol, *Reaching and Teaching Young Adolescents* – 115

**VAN DAM, C.**

- Byl, John, *God and Cosmos: A Christian View of Time, Space and the Universe* – 432

**LETTERS TO THE EDITOR****DEHAAN, W.**

- Re: Rev. J. Visscher’s editorial (Clarion 14) about celebrating the Lord’s Supper – 561

**DE JONG, H.**

- Re: Prof. J. De Jong’s “Some Remarks at the Dawn of the New Millennium” – 114
- Response by J. De Jong – 114
- Re: J. De Jong’s Response to previous Letter to the Editor – 236
- Response by J. De Jong – 236

**DEJONG, JOANNA**

- Re: Article by Rev. J. Ludwig about Campfire – 140

**DOUWMA, ANDREW**

- Re: Readers’ Forum or Letters to the Editor – 587

**DUKER, RICK**

- Re: Concerns regarding letter by Dr. Tony Jelsma about faith and science – 485
- Response by Dr. Tony Jelsma – 485

**HARSEVOORT, HARRY**

- Re: Rev. Van Luik’s article on the Lord’s use of creation for his redemptive purposes – 237
- Response by M.J. Van Luik – 237

**HELDER, ED**

- Re: Article by Rev. J. Ludwig about Campfire – 168
- Response by Cl. Stam – 168

**HEYINK, THEA**

- Re: Letter to the editor by J. Vandervliet and S. Tams about Genevan melodies – 192

**HOFSINK, FRED SR**

- Re: Where is Smithers? – 68
- Response by editors – 68

**HOFSINK, MRS. FRED SR**

- Re: Celebration of the Lord’s Supper – 460

**HORDYK, ARIE**

- Re: Ministers and Professors referred to by first name instead of initials – 312

**JELSMA, DR. TONY**

- Re: Margaret and John Helder’s response to Dr. F.G. Oosterhoff’s articles on Reformed approaches to faith and science issues – 292
- Response by Margaret and John Helder – 293

**KONING, PETER**

- Re: Letter to the editor by J. Smith, J. Vandervliet and S. Tams about Genevan melodies – 192

**METZLAR, H.**

- Re: Observation Article “Islam Welcomed in the West” by Rev. G. van Popta (Vol. 51 No. 5) – 255

**MOUW, RICHARD J.**

- Re: Article on Professor Boer and Theological Education, July 19, 2002 – 435

**REININK, WILLIAM**

- Re: Use of Genevan tunes, see Rev. D.W. Royall in *Christian Renewal* March 11, 2002 – 192

**SCHRIEMER, N.P.**

- Re: Home-schooling – 435

**TAMS, SHARON**

- Re: Difficult Tunes, Dec Year End Issue by J. Smith – 91
- Response by editors – 91

**VAN BOSTELEN, GEORGE**

- Re: Singing of Psalms and the difficulty of singing Genevan tunes – 484

**VANDERBOOM, ED**

- Re: Article by Rev. J. Ludwig about Campfire – 167

**VANDERGAAG, AUBREY**

- Re: Article on Office Bearers in Christ’s Church by Rev. W. den Hollander – 114

**VANDERGUGTEN, SARAH**

- Re: “The Possibility of Evil” by Mark Slomp – 18

**VANDERVLIIET, J.**

- Re: Difficult Tunes, Dec Year End Issue by J. Smith – 91
- Response by J. Smith – 91

**WIELENGA, BILL**

- Re: Education Matters column Vol. 51, No. 15 – 435

**WIERENGA, ANN**

- Re: Article by Rev. J. Ludwig about Campfire – 168

**PRESS RELEASES****A. ECCLESIASTICAL ASSEMBLIES****CLASSIS ALBERTA**

- March 5-6, 2002 – Th.E. Lodder – 215
- Classis-Contracta – June 11, 2002 – R. Eikelboom – 389
- September 19, 2002 – R.A. Eikelboom – 536
- October 8, 2002 – W.B. Slomp – 560

**CLASSIS CENTRAL ONTARIO**

- March 8, 2002 – M. Jagt – 239
- June 14, 2002 – G. Nederveen – 370
- September 13, 2002 – C. Bosch – 535

## **CLASSIS MANITOBA**

March 4, 2002 – T.G. van Raalte – 214

## **CLASSIS NIAGARA**

March 20, 2002 – J. Van Vliet – 239

August 7, 2002 – D.G.J. Agema – 486

## **CLASSIS NORTHERN ONTARIO**

March 22, 2002 – P. Aasman – 268

## **CLASSIS ONTARIO - SOUTH**

December 12, 2001 – G.Ph. van Popta – 141

## **CLASSIS ONTARIO - WEST**

March 27, 2002 – Cl. Stam – 344

June 12, 2002 – H. Versteeg – 369

September 11, 2002 – G.Ph. van Popta – 514

## **CLASSIS PACIFIC - EAST**

March 7, 2002 – M.H. VanLuik – 238

September 26, 2002 – P.H. Holtvlüwer – 536

## **CLASSIS PACIFIC - WEST**

April 9, 2002 – D. Ph. Poppe – 268

October 8, 2002 – J. Visscher – 560

## **REGIONAL SYNOD EAST**

November 7, 2001 – D.G.J. Agema – 44

September 4, 2002 – D.G.J. Agema – 535

## **REGIONAL SYNOD WEST**

May 21, 2002 – J. Moesker – 345

## **B. THEOLOGICAL COLLEGE OF THE CANADIAN REFORMED CHURCHES**

– Foreign Student Bursary Fund – 339

## **BOARD OF GOVERNORS MEETING**

– January 25, 2002 – B.J. Berends – 214

– September 5, 2002 – B.J. Berends – 529

## **C. OTHER**

Meeting of the Board of Directors of the ILPB with Administrative Committee – April 12, 2002 – 290

## **READER'S FORUM**

### **ROUKEMA, J.A.**

Women Voting – 628

### **VANOENE, W.W.J.**

Controversies regarding the manner in which the Lord's Supper is celebrated – 459

## **REPORTS**

**A Biography of Prof. Dr. K. Schilder** – 89

**News from MERF-Canada** – Rev. J. Mulder, Mrs. J. Van Dam – 162

**Owen Sound Mission Board – "Project Quebec" Update** – T. Degelder – 208

**Media Release - Joint Meeting of the "Song Book Committee" and "Psalter Hymnal Committee of the Canadian/American Reformed Churches and the United Reformed Churches in North America** – 213

**Report of the delegates of the Committee for the Promotion of Ecclesiastical Unity to Synod 2002 of the Free Reformed Churches of North America** – W.B. Slomp – 358

**Address of Fraternal Delegate to the Synod of the Free Reformed Churches of North America, June 6, 2002** R. Aasman – 360

**Western Ministerial** – R. Eikelboom – 384

**Press Release: A Progress Report of the Activities of the Reformed Curriculum Development Committee (RCDC) April, 2002** – J.A. Roukema – 413

**News From MERF** – Mrs. J. Van Dam, Secretary – 414

**Presentation of the Women's Savings Action at the College Evening, September 6, 2002** – Dinie Gootjes, Chris Nienhuis and Joanne Van Dam – 508

**Report on the RCUS 256th Synod - Sutton, Nebraska, May 20-23, 2002** – W. Gortemaker – 554

**Address to the RCUS Synod** – W. Gortemaker – 555

**Anchor Summer Camp 2002** – Helen Dorgeloos – 578

**Women's League Day – Fraser Valley** – Janey Van Seters – 586

**General Synod Zuidhorn 2002 and the Free Church of Scotland** – J. Huijgen – 612

**Address of Delegate to Synod Zuidhorn** – J. Huijgen – 615

**Forty-First Annual League Day of the Canadian Reformed Women's Societies in Ontario – October 23, 2002** – D. Ravensbergen – 617

**Guido Graduation 2002** – R. Tomlin – 619

**The Reformed Evangelism Taskforce - An Update** – 626

**What's New at the ILPB?** – T. Westrik – 630

## **SPECIAL EVENTS**

**A Special Celebration at Cornerstone, Hamilton** – Henry Nienhuis – 139

**A Special Tribute: Nearly Twenty Years of Faithful Service!** – C. Van Spronsen – 161

**Manitoba Celebrates** – Rob van Spronsen – 189

**Dr. J. Faber - Fifty Years** – J. De Jong – 254

**50th Anniversary** – Mr. and Mrs. H. Vis – 269

**Fortieth Anniversary for Rev. M. VanderWel** – W. Pleiter – 411

**Trinity Canadian Reformed Church of Glanbrook, August 26, 2001 – August 26, 2002, the installation of Rev. D. Vandeburgt and the welcome evening** – Erica Hekert – 509

**London Says Farewell to the Ludwig Family** – Thea Heyink – 534

**Canadian Reformed Church at Smithville: Fiftieth Anniversary** – K. Sikkema – 552

## **MISCELLANEOUS**

**Church News** – 7, 87, 108, 137, 160, 183, 205, 232, 255, 314, 336, 361, 389, 427, 455, 476, 500, 530, 551, 574

**From the Publisher** – W. Gortemaker – 602

**In Memoriam - Teunis Maarten Pieter Vanderven** – H. Homan – 11

## **INSERTS**

**Volume 50, 2001 Contents** – Vol. 51 No. 2

**Evangel Vol. 19 No. 3** – Vol. 51 No. 5

**Covenant Canadian Reformed Teachers' College** – Vol. 51 No. 14

**Outreach Vol. 11 April 2002** – Vol. 51 No. 8

**Outreach Vol. 11, October 2002** – Vol. 51 No. 20

**Covenant Canadian Reformed Teachers' College** – Vol. 51 No. 22

**Inheritance Publication** – Vol. 51 #24

## **POEMS**

*Holy Father, Cheer Our Way* by Richard H. Robinson, 1859 – 56

*Psalm 19* – Melody: Geneva, 1542/1543, Metrical version by William Helder, 2002 – 133

*"Passover" Fulfilled by a new "Lord Supper" Covenant* by A. Blokhuis – 391

*"The Forbidden Tree* by Ida Tillema – 477

*Zion; God's New Jerusalem Promised* – A. Blokhuis – 559

*Incarnatio est maximum Dei donum* – William Alabaster (1567-1640) – 627